

Proposal for corrigendum to UN Regulation No. 75 (French version) (Uniform provisions concerning the approval of pneumatic tyres for motor cycles and mopeds)

The changes compared to document E/ECE/324/Rev.1/Add.74/Rev.2–E/ECE/TRANS/505/Rev.1/Add.74/Rev.2 (R075r2f) are marked in **bold** for added text and strike through for deleted text, all in red font.

I. Proposal:

Annex V, Table 7, amend to read in the French version:

Tableau 7 Pneumatiques pour motocycles Désignations et dimensions des pneumatiques américains

Désignation*		Largeur de la jante de mesure (Code)	Diamètre hors tout (mm)			Grosueur du boudin (mm)	Largeur hors tout maximale (mm)
			<i>D.min</i>	<i>D</i>	<i>D.max</i>		
MH90	- 21	1.85	682	686	700	80	89
MJ90 -	18	2.15	620	625	640	89	99
MJ90 -	19	2.15	645	650	665		
ML90 -	18	2.15	629	634	650	93	103
ML90 -	19	2.15	654	659	675		
MM90 -	19	2.15	663	669	685	95	106
MN90 -	18	2.15	656	662	681	104	116
MP90 -	18	2.15	667	673	692	108	120
MR90 -	18	2.15	680	687	708	114	127
MS90 -	17	2.50	660	667	688	121	134
MT90 -	16	3.00	642	650	672	130	144
MT90 -	17	3.00	668	675	697		
MU90 -	15M/C	3.50	634	642	665	142	158
MU90 -	16	3.50	659	667	690		
MV90 -	15M/C	3.50	643	651	675	150	172
MP85 -	18	2.15	654	660	679	108	120
MR85 -	16	2.15	617	623	643	114	127
MS85 -	18	2.50	675	682	702	121	134
MT85 -	18	3.00	681	688	709	130	144
MU85	16M/C	3.50	650	658	681	142	158
MV85 -	15M/C	3.50	627	635	658	150	172

II. Justification

Annex 5, Table 7:

English version of the regulation text is correct (see below). Only the French version of table 7 of Annex 5 needs a correction to include the size MU85-16 is missing.

The proposed correction is fully aligned with ECE/TRANS/WP.29/2009/7.

Motor cycle tyres

Sizes and dimensions of American tyres

Tyre size designation*		Measuring rim width Code	Overall diameter (mm)			Section width (mm)	Maximum overall width (mm)
			<i>D.min</i>	<i>D</i>	<i>D.max</i>		
MH90	- 21	1.85	682	686	700	80	89
MJ90 -	18	2.15	620	625	640	89	99
MJ90 -	19	2.15	645	650	665		
ML90 -	18	2.15	629	634	650	93	103
ML90 -	19	2.15	654	659	675		
MM90 -	19	2.15	663	669	685	95	106
MN90 -	18	2.15	656	662	681	104	116
MP90 -	18	2.15	667	673	692	108	120
MR90 -	18	2.15	680	687	708	114	127
MS90 -	17	2.50	660	667	688	121	134
MT90 -	16	3.00	642	650	672	130	144
MT90 -	17	3.00	668	675	697		
MU90 -	15M/C	3.50	634	642	665	142	158
MU90 -	16	3.50	659	667	690		
MV90 -	15M/C	3.50	643	651	675	150	172
MP85 -	18	2.15	654	660	679	108	120
MR85 -	16	2.15	617	623	643	114	127
MS85 -	18	2.50	675	682	702	121	134
MT85 -	18	3.00	681	688	709	130	144
MU85	16M/C	3.50	650	658	681	142	158
MV85 -	15M/C	3.50	627	635	658	150	172